TRIXIE



Fahrradanhänger

70 × 88 × 88/131 cm



(DE) Fahrradanhänger
Räder mit Schnellbefestigungssystem | mit Front- und Hecktür | vordere und seitliche Netz-Einsätze mit Regenschutz abdeckbar | Dachnetz mit verschließbarer Abdeckung | inklusive batteriebetriebenem Rücklicht (Batterie Typ AAA ist nicht enthalten) | Schlaufen zur Anbringung eines Rücklichtes | mit integrierter Kurzleine | reflektierende Elemente | Signalwimpel mit reflektierendem Motiv | inklusive Anhängerkupplung | mit Federung | zusammenklappbar | gepolsterte Bodeneinlage | Jogger-Umbausatz separat erhältlich (Artikel 12831) | zum Reinigen einfach feucht abwischen | Stahl/Polyester

(EN) Bicycle Trailer
wheels with quick-fix system | with front and rear door | front and side mesh inserts can be covered with rain protection | top net insert has a closable cover | including battery-operated rear light (AAA batterie is not included) | loops for attaching a rear light | with integrated short lead | reflective elements | signal banner with reflective motif | trailer hitch is included | with suspension | collapsible | padded insert | jogger conversion kit available separately (#12831) | simply wipe with a wet cloth to clean | steel/polyester

(FR) Remorque de vélo
roues avec système de fixation rapide | avec porte avant et arrière | inserts en filet à l´avant et sur les côtés pouvant être recouverts d'une protection contre la pluie | partie supérieure avec grillage pour l'aération et protection refermable | feu arrière à piles inclus (le pile de type AAA non compris) | passants pour fixer un feu arrière | laisse courte intégrée | éléments réfléchissants | fanion de sécurité avec motif réfléchissant | attelage de remorque inclus | avec suspension | pliable | avec coussin rembourré | kit de conversion jogger disponible séparément (#12831) | nettoyage simple avec un chiffon humide | acier/polyester

(NL) Hondenfietskar
wielen uitgerust met snelbevestigingssysteem | met voor- en achterdeur | inzetstukken van gaas aan de voor- en zijkant kunnen worden afgedekt met een bescherming tegen de regen | gaasinzetstuk bovenop afsluitbaar met oprolbaar doek | inclusief op batterijen werkende achterlicht (AAA-batterij niet meegeleverd) | lussen voor het bevestigen van een achterlicht | met geïntegreerde korthouder | reflecterende elementen | veiligheidsvlag met reflecterend werkje erin | inclusief koppeling | met vering | inklapbaar | gevoerde bodemmat | jogger-ombouwset, los verkrijgbaar (#12831) | om schoon te maken gewoon met een doekje afdoen | staal/polyester

#12821

(IT) Trailer per bicicletta
ruote con sistema rapido di montaggio | con apertura anteriore e posteriore | gli inserti in rete frontali e laterali possono essere coperti con una protezione per la pioggia | l'inserto in rete sul tetto può essere chiuso | compreso il fanale posteriore alimentato a batteria (batteria tipo AAA non inclusa) | passanti per il fissaggio di una luce posteriore | con corto guinzaglio interno | parti riflettenti | bandiera di segnalazione con motivo riflettente | incl. attacco da traino (non omologato) | con sospensione | prodotto pieghevole | cuscino imbottito | kit di conversione per trailer disponibile separatamente (art. 12831) | facile da pulire con un panno umido | acciaio/poliestere | info smaltimento: www.trixieitalia.it

(SV) Cykelvagn
hjul med quick-fix system | med fram- och bakdörr | mesh-insatser fram och på sidan kan täckas med regnskydd | nätinlägget i toppen har ett förslutningsbart överdrag | inklusive batteridrivet bakljus (AAA-batteri ingår ej) | öglor för att fästa en baklykta | med inbyggt kort koppel | reflekterande detaljer | säkerhetsvimpel med reflexmotiv | inklusive fäste | med hjulupphängning | hopfällbar | vadderad insats | konverterings-kit tillgängligt separat (#12831) | enkel att rengöra med en våt trasa | stål/polyester

(ES) Remolque para Bicicleta
ruedas con sistema rápido de fijación | con puerta delantera y trasera | las inserciones de malla frontales y laterales pueden cubrirse con protección contra la lluvia | red superior cuenta con cubierta con cierre | incluye luz trasera que funciona con pilas (pila AAA no incluida) | bucles para la fijación de una luz trasera | con correa corta integrada | partes reflectantes | señal de bandera con motivo reflectante | incluye gancho de remolque | con suspensión en las ruedas traseras | plegable | acolchado adicional | kit de transformación de carricoche disponible por separado (#12831) | fácil de limpiar con un paño húmedo | acero/poliéster

(RU) Велоприцеп
колёса с системой быстрой фиксации | с передней и задней дверцами | передние и боковые вставки из сетки можно закрыть дождевиком | сетчатая вставка на крыше закрывается | в комплекте с задним фонарем на батарейках (батарейка типа AAA не входит в комплект | петли для крепления заднего фонаря | со встроенным коротким поводком | светоотражающие элементы | с сигнальным флажком со светоотражающим рисунком | в комплект входит тягово-сцепное устройство | для подвешивания | складная | дно на мягкой подкладке | комплект для трансформации в коляску, приобретается отдельно (артикул 12831) | достаточно протереть влажной тканью для очистки | с таль/полиэстер

(PT) Atrelado para Bicicleta
rodas com sistema 'quick-fix' | com porta frontal e traseira | as inserções de malha frontais e laterais podem ser cobertas com proteção contra a chuva | rede interior no topo com cobertura | inclui luz traseira acionadas por pilhas (pilha AAA não incluída) | suportes para a fixação de luz traseira | com trela curta | partes reflectoras | reflectores sinalisadores | inclui barra de reboque | com suspensão | desmontável | inserção acolchoada | kit de conversão para jogger disponível em separado (artigo 12831) | limpeza fácil com pano húmido | aço/poliester

(PL) Przyczepa rowerowa
koła z systemem szybkiego montowania | z drzwiami z przodu i z tyłu | przednie i boczne wstawki z siatki mogą być osłonięte przed deszczem | górne otwory z siateczki mogą być zamykane | wraz z tylnym światłem zasilanym baterią (bateria typu AAA nie wchodzi w skład zestawu) | pętle do mocowania tylnego światła | ze zintegrowaną krótką smyczą | elementy odblaskowe | z chorągiewką | zawiera hak do przyczepy | z zawieszeniem | składane | wyścielana wkładka | zestaw do konwersji na jogger dostępny oddzielnie (# 12831) | aby wyczyścić wystarczy przetrzeć mokrą szmatką | stal/poliestru

(CS) Vozík za kolo
kolečka s rychloupevňovacím systémem | s předními i zadními dveřmi | přední a boční síťované vložky lze zakrýt ochranou proti dešti | horní síť má uzavíratelný kryt | včetně zadního světla na baterie (baterie typu AAA není součástí balení) | poutka k připevnění zadního světla | s integrovaným krátkým vodítkem | reflexní prvky | signální vlajka s reflexním motivem | napojovací háček je součástí | s odpružením | skládací | polstrovaná vložka | jogger transformační sada k dispozici samostatně (# 12831) | jednoduše otřete vlhkým hadříkem a vyčistěte | ocel/polyester

(DA) Cykeltrailer
hjul med lynkoblingsystem | med front- og bagdør | netindsatser foran og i siderne kan dækkes med regnslag | top nedindsats har lukbart betræk | inklusive batteridrevet baglygte (AAA-batteri medfølger ikke) | løkker til påsætning af baglygte | med integreret kortline | reflekterende elementer | signal vimpel med refleks-motiv | inkl. tilkopling | med baghjulsophæng | kan foldes sammen | polstret foring | forhjul og jogger-ombygningskit fås separat (#12831) | nem rengøring gennem aftørring med fugtig klud | stål/polyester

(SK) Príves na bicykel
kolesá so systémom rýchleho upnutia | s prednými a zadnými otvormi | predné a bočné sieťové vložky možno zakryť ochranou proti dažďu | strecha so sieťkou s uzatvárateľným krytom | vrátane zadného svetla napájaného batériou (batéria AAA nie je súčasťou balenia) | slučky na pripevnenie spätného svetla | s integrovanou krátkou vôdzkou | reflexné prvky | výstražná vlajka s reflexným motívom | vrátane spojky prívesu | so zavesením zadných kolies | skladacie | polstrovaná vložka | prestavbová súprava pre jogger je k dispozícii samostatne (#12831) | na čistenie jednoducho utrite namokro | oceľ/polyester

(UK) Причеп для велосипеда
колеса із системою швидкого ремонту | з передніми і задніми дверцятами | передні та бічні вставки з сітки можна закрити захистом від дощу | сіткова стеля зі знімною кришкою, яка закриває сітку | включно з заднім ліхтарем, що працює від батареї (батарея типу AAA не входить до комплекту | петлі для кріплення заднього ліхтаря | із убудованим коротким повідком | світловідбивні елементи | сигнальний прапорець зі світловідбивним елементом | із причіпним пристроєм | з підвіскою задніх коліс | складані | вставка з м'якою підкладкою | набір для переобладнання у джоггер доступний окремо (#12831) | для очищення просто протерти вологою ганчіркою | сталь/поліестер

(HU) Kerékpár-utánfutó
gyorsrögzítő rendszerrel ellátott kerekek | első és hátsó ajtóval | az elülső és oldalsó hálós betétek esővédővel fedhetők le | lezárható hálós tető | akkumulátoros hátsó lámpával együtt (az AAA típusú elem nem tartozék) | hátsó lámpa rögzítéséhez való bújtatók | beépített rövid pórázzal | fényvisszaverő elemek | jelzőzászló fényvisszaverő motívummal | utánfutó-csatlakozóval együtt | hátsó kerékfelfüggesztéssel | összecsukható | párnázott betét | a futáshoz való átalakító készlet külön kapható (#12831) | tisztításhoz egyszerűen törölje le nedvesen | acél/poliészter

13,0 kg

≤ 23kg

TRIXIE Heimtierbedarf
Industriestr. 32 | 24963 Tarp
GERMANY | **www.trixie.de**
kontakt@trixie.de

TRIXIE UK Pet Products Ltd.
Unit 7 Deer Park Road | Moulton Park
Northampton NN3 6RZ
www.trixieuk.uk | **contact@trixieuk.uk**

Made in China
73463
4 011905 475059